

Kterak v Meydburce konšely a radu volé; dt. Übers.: Wer in Magdeburg die Ratmannen und den Rat wählt

Hs. B: Glosse zu Art. 43: fol. 141r 12. Z. v. o. – 142r 9. Z. v. o.: *Nota. Wenne denne dy ratmanne ... vnde ab er eyn ketzir were. ///* Hs. P: c. 52: fol. 148r–v (ohne §-Einteilung)

Bemerkung zum Text: Die c. 52–56 der Hs. P sind Auszüge aus der Glosse zu Art. 43 der Hs. B.

– /// Glosse –

(V. DANIELS / V. GRUBEN: Glosse Sp. 355–356)

Hs. B: Glosse zu Art. 43 /// Hs. P: 53

fnhd.: keine Titelfrubrik [da Teil aus der Glosse zu Art. 43 der Hs. B] ///

atsch. Translit.: Kterak ma rada stwrzena byti; *atsch. Transkript.*: Kterak má rada stwrzena býti; *dt. Übers.*: Wie der Rat [= die Ratsversammlung] ablaufen soll

Hs. B: Glosse zu Art. 43: fol. 142r 13. Z. v. u. – 142v 3. Z. v. u.: *Nota. Wenne denne ... an sien gescheft. ///* Hs. P: c. 53: fol. 148v–149r (ohne §-Einteilung)

Bemerkung zum Text: Die c. 52–56 der Hs. P sind Auszüge aus der Glosse zu Art. 43 der Hs. B.

– /// Glosse –

(V. DANIELS / V. GRUBEN: Glosse Sp. 356)

Hs. B: Glosse zu Art. 43 /// Hs. P: 54

fnhd.: keine Titelfrubrik [da Teil aus der Glosse zu Art. 43 der Hs. B] ///

atsch. Translit.: Rozdiel mezy swolenym a obyczegem a czo gest swolenie; *atsch. Transkript.*: Rozdiel mezi svolením a obyčejem a co jest svolenie; *dt. Übers.*: Der Unterschied zwischen Willkür und Brauch, und was Willkür ist

Hs. B: Glosse zu Art. 43: fol. 142v 3. Z. v. u. – 143r 14. Z. v. o.: *Jr sollit wissen ... do sal man die vorwerffen. ///* Hs. P: c. 54: fol. 149r (ohne §-Einteilung)

Bemerkung zum Text: Die c. 52–56 der Hs. P sind Auszüge aus der Glosse zu Art. 43 der Hs. B.

– /// Glosse –

(V. DANIELS / V. GRUBEN: Glosse Sp. 357–358)

Hs. B: Glosse zu Art. 43 /// Hs. P: 55

fnhd.: keine Titelfrubrik [da Teil aus der Glosse zu Art. 43 der Hs. B] ///

atsch. Translit.: O rzeznicziech a gich rzemesslu; *atsch. Transkript.*: O řezníciach a jich řemeslu; *dt. Übers.*: Von Fleischern und ihrem Handwerk

Hs. B: Glosse zu Art. 43: fol. 144r 1. Z. v. o. – 2. Z. v. u.: *Jr sollit wissen: Fleischere ... man richtit, alz recht ist. ///* Hs. P: c. 55: fol. 149r–v (ohne §-Einteilung)

Bemerkung zum Text: Die c. 52–56 der Hs. P sind Auszüge aus der Glosse zu Art. 43 der Hs. B.

– /// Glosse –